

Հայկական գիտահետազոտական հանգույց
Armenian Research & Academic Repository



Սույն աշխատանքն արտոնագրված է «Մտեղծագործական համայնքներ ոչ առևտրային իրավասություն 3.0» արտոնագրով

This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial 3.0 Unported (CC BY-NC 3.0) license.

Դու կարող ես.

պատճեննել և տարածել նյուրը ցանկացած ձևաչափով կամ կրիչով
ձևափոխել կամ օգտագործել առկա նյուրը ստեղծելու համար նորը

You are free to:

Share — copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt — remix, transform, and build upon the material

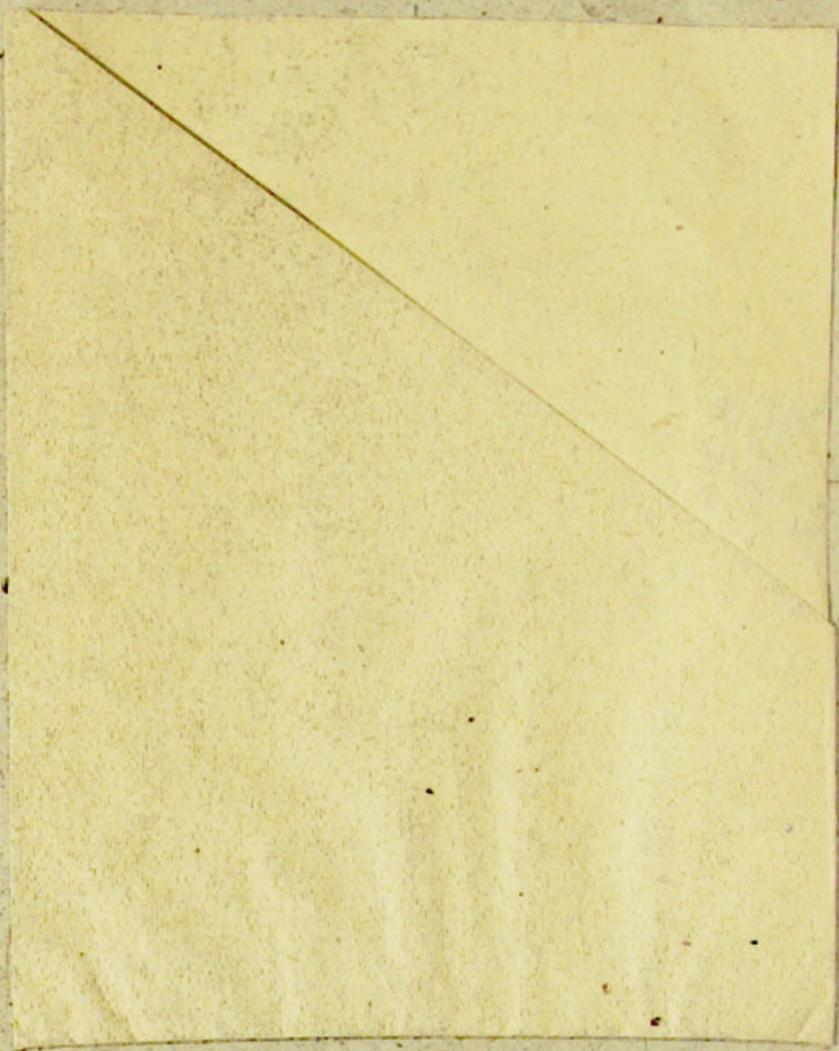
ԹԻՂԱՎԳՐԱԿԱՆ ԾՈՑԱՏԵՏՐ

(Ք Ա Ր Չ Ն Ա Կ Ա Ն)

Առաջի գործածությանը ազքինական կարգով
գործածական բառեղում

Աշխատասիրեց Գ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ

Գ. Ր Ա Ս Ա Ն Ի Պ Ե Տ Հ Շ Ա Տ
(Ս Ա Խ Ե Լ Գ Ա Մ Ի)
ԹԻՖԼԻՍ—1933



491.99-1(03)

Հ-85

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

Արտադրություն
91.99-3

ԵՐԵՎԱՆԻ ՏՐԱԴՐԱՄ

(Գ Ա Բ Ծ Ն Ա Կ Ա Ն)

Առաջի գործածությունը այլրենական կարգով
գործածական բառերում

Արքայական Գ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ



ԴՐԱՄԱՆԱՆՔ ՊԵՏԱԿԱՆ

(ՍԱԿԱՆԱԿԱՆ)

ԹԻՖԼԻՍ 1933

Ա — Տ
2017

Տեխ. Խմբագիր
Սըբագրիչ } գ. Բաբուրյան

Գլավլիտի լիազոր՝ № — օ—695

Հանձնված և արտքաժնին 1/II

Ստորագրվ. տպագր. 15/VI.

Թղթի ստանդ. ձեռ 62 ~~94~~

Տիրաժ 3000

2-րդ տպարան Սախելգամի, Լենինի փող. № 3.

Պատվեր № 240

ԲԱՑԱՏՐԱԿԱՆ

Առևյն բառզրքույկը կաղմված է, վորպես
ստուդիչ ձեռնարկ, առաջին հերթին աշխատան-
քային դպրոցների աշակերտության, լիկլայան-
ների (արդի բանվ. չորսամյակների), բարձր տի-
պի դպրոցների, բանֆակների և տեխնիկումների
ուսանողության համար:

Ինչպիսի սեփորմի յել յենթարկվի հայկական
ուղղագրությունը, ուն, ինչպես և ըստ հնչյունա-
յին հիմնական փոփոխություն չեն կարող կրել:

Նկատելի յե, վոր հայ դպրոցականները, մա-
նավանդ Վրաստանում, շատ սխալներ են անում
ույով դրվող բառերի մեջ, մի բան, վոր հետե-
վանք և հայկական լեզվի բարբառների բազմա-
զանության: Առանձնապես՝ նրանց պատկերա-
ցումով ույով պետք ե գրվեն այնպիսի բառեր,
ինչպես՝ վոսկոր, կրակ, կրճատել: Ու տառի ուղ-
ղագրությունը չիմանալն առաջ ե բերում և մտքի
սխալներ (արու, առու, արատ, առատ, լուր,
լուռ): Նախապես սխալները կանխելու նպատա-
կով չափազանց անհրաժեշտ համարեցինք լույս

ընծայել այս բառգրքույկը, վորի մեջ այրբենական կարգով բացի արմատական բառերից և բառարմատներից տեղ են գտել նաև, մեր կարծիքով, կազմության կողմից համարյա միաձույլ բառի տպավորություն թողնող, միանդամից չըգտնվող, բարդ և ածանց. բառեր և գործածություններ:

Ո-յով գրվող մնացած բառերի ուղղագրությունը հեշտությամբ իմացվում և արմատական բառերի, բառարմատների ոգնությամբ (ձեռ, ձեռնոց, առատաձեռն), ինչպես և բառդրքույկումս յեղած բարդ և ածանց. բառերի հետևողությամբ:

Կարենոր գտանք այնուամենայնիվ առ նախդիրով սկսվող գործածակ. բոլոր բառերը զետեղել: Ավելորդ չհամարեցինք նաև մտցնել գավառաբարբառից, ոտարազգի բառերից և գրաբարաձեռից յեկած կարենոր բառերն ու գործածությունները (առհավատչյա, առ ի չգոյե, ի բաց առյալ): Մուծված են նաև արդեն քաղաքացիություն ստացած ժամանակակից խորհըրդային բառեր և բառահապավումներ:

Բառգրքույկումս կուտակում առաջ չբերելու և ոգտվողներին յերկար փնտրումից ազատելու նպատակով մի շարք բառեր դրել ենք ուղղակի

հաջորդաբար՝ համապատասխան այրբենական
կարգում:

Տեղնուտեղը նշանակել ենք բոլոր այն բա-
ռերը, վորոնք գրությամբ նույնն են, բայց ի-
մաստով տարբեր՝ արու—առու, արատ—առատ
և այլն:

Նախքան տողագրության հանձնելը, Թիֆլիսի՝
հայ լեզվի կարինետում քննության դնելուց,
նրա հավանությունը ստանալուց և գրաբարա-
գեա Ստ. Մալխասյանի մոտ ճշտելուց հետո,
մենք յերկար ժամանակ գործածության մեջ ենք
դրել մեր ձեռագիր որինակը և յեկել այն հա-
մոզման, վոր նա սպառում ե ույսվ գրվող բոլոր
արմատական բառերն ու բառարմատները:

ԳԻԱ. ՀՈՎՀԱՆՆԻՍՅԱՆ

Ռ-ՑԻ ՈՒՂՂԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆԸ

Ո-Ն հայկական այբուբենի մեջ հաջորդական կարգով 28-րդ տառն ե, վոր կոչվում ե ոա (իսկ ը-ն՝ ըԵ): Նա առաջացել ե հայկակ. ը+ը (ըը) գումարից (յերրյակ — յեռյակ, Մարը — Մառ և այլն), իսկ ըստ պրոֆ. Աճառյանի՝ Ո-Ն նախկին հունական, հետագայում լատինացած R ն ե:

Ո-Ն և ը հնչյուններն իրարից զատելու համար անհրաժեշտ ե նրանց իրենց անուններով կոչել (ոա - ըԵ), վոչ թե կոչտ կամ փափուկ անունը տալ:

1. Ո-Ն թե բառասկզբում, թե բառամիջում, թե բառավերջում արտասանվում ե կոչտ (ավելի ճիշտ կլինի ասել՝ լեզվի ծայրի թրթռոցով): Դպրոցականը պետք է վարժվի ո.յով գրվող բառերի ճիշտ արտասանության, վոր շատ ե հեշտացնում անսխալ գրելը:

2. Ն բաղաձայնից առաջ գրվում ե ո. (ըռնել, կոնատ), յեթե շեշտի տեղափոխությամբ կամ բառի աճման հետևանքով միջից մի ձայնավոր դուրս ընկած չի. որինակ՝ գարուն — դարնան,

արյուն, արնաներկ և այլն։ Բացառություն և
կաղմում զարնել բառը, վորի իսկականը զար-
կելն և (զարկանել)։

3. Ատարարմուտ բառերի սկզբին, հատուկ ա-
նունների սկզբին և առհասարակ բառասկզբին
ու յև գրվում։ — Ծուզան, Ծաֆիկ, ուտին, ուզին,
ոռնիկ, ոռւս, Ծումինիա և այլն։ Բացառություն
են կաղմում շատ աննշան թվով բառեր, ինչպես
ըստե, Ռաֆֆի և այլն։

Դործածողը կասկածի գեղքուժ նախապես իր
ցանկացած բառն ստուգում և սույն բառգրքույ-
կով և ըստ այնմ գրում ուղիղը։

Ծանօթ. — Փակաղծում առած տառը ցույց
և տալիս տվյալ բառի յերկզբության անսխա-
լությունը։

ՏԱՐԵՐԻ ԱՅԲԲԵՆԱԿԱՆ ԿԱՐԳԸ

Ա, Բ, Գ, Դ, Ե, Զ, Է *), Ը, Թ, Ժ,
Ի, Լ, Խ, Ծ, Կ, Հ, Ձ, Ռ, Ո, Ջ,
Ճ, Ն, Շ, Ո, Զ, Պ, Ջ, Ռ, Ո, Ռ,
Տ, Ռ, Ց, Փ, Ք, Ֆ:

ՅԵՐԿԲԱՐԲԱՌՆԵՐ

ՌԱ, ՅՌԱ, ՅԱ, ՅԵ, ՅՈՒ

*) Է տառը 7 կամ 7-րդ նշանակությամբ պահվում է տառերի այբբենական կարգում. Ե տառը պահում է իր 5-րդ նշանակությունը.

Ա

Աբուս.

Ագուս (աղյուս)

Ագուավ

Աթոռ

Աթուակալ

Աթուանիստ

Ալեխառն

Ախոռ

Ակնակուս

Ակնառու

Ակռա, ակռիք

Ակռավ

Ահռելի

Ամառ, բայց ամարացին, ամարանոց

Ամրակուս

Անաչառ (անկողմնապահ)

Անթառամ

Անառակ

Անառիկ

Անդրադառնալ, բայց՝
անդրադարձում

Անըմբռնելի

Անընթեռնելի (ըն-
թեռնել բառից) *)

Անկառույց

Անկռվան

Անճռռնի

Անձեռ(ն)ոցիկ

Անձեռնհաս

Անձեռնմխելի

Անհառաչ

Անմտառու

Անպատկառ

Անսպառ

Անտառ

Անփառունակ

Աչառու-ություն, ա-
չառություն

*) Հնթերթելը բառի

Ապառաժ
 Ապառիկ
 Ապառնի
 Առ (նախղիր)
 Առ (խոփով շուռ տը-
 ված հողը)
 Առ հրամ. (վերցրու,
 դնիր)
 Առագաստ
 Առադաստանավ
 Առաթուր (վոտնա-
 տակ)
 Առած
 Առակ (այստեղից՝
 խայտառակ)
 Առաձդական
 Առայժմ
 Առանձին, առանձ-
 նակի
 Առանց, առանցք
 Առապար (քարքարոտ
 տեղ)
 Առաջ-անալ
 Առաջաբան

Առաջադրանք, առա-
 ջադրություն
 Առաջարկ
 Առաջիկա
 Առաջքաշում
 Առաջին
 Առջնեկ
 Առջև
 Առասպել
 Առաստաղ
 Առավելություն, առ-
 առավել(ն)
 Առավոտ
 Առատ-որեն, առատու-
 թյուն, այլ ե ա-
 րատ (կեղտ, բիծ,
 պակասություն)
 Առատաձեռն
 Առարկա, առարկայա-
 կան, առարկել
 առարկություն
 Առափնյա
 Առաքինի, առաքի-
 նություն
 Առաքում, առաքել

Առքաժին (առողջապ.
բաժ.)

Առդիր (հավելված)

Առեջ, առեչ ք

Առեղծված

Առ(յ)երեւյթ

Առ(յ)երես

Առժողկոմ (առողջապ.
ժող. կոմիտար)

Առյուծ

Առևանգել, առևանկել

Առևտուր, առուտուր

Առերական

Առընթեր (ընթեռնել
բառից)

Առընչություն

Առժամանակ

Առիթ-ով, առթիվ

Առիչոյե

Առիք (առաստաղ)

Առեղ

Առկախություն

Առկայություն (На-
личие)

Առկայծել

Առհասարակ

Առհավատչյա

Առհարկի

Առհավետ

Առձեռն

Առմիշտ

Առնական, առնացի

Առնաբար

Առնել, առա, այլ ե
արմ (անել բայից)

Առում

Առնետ

Առնվաղն

Աստառ

Առ(վ)ույտ

Առ(վ)ողջություն

Առողջարար

Առք (նստած գինը,
առքի գինը)

Առողանել

Առտնին (տուն խոս-
քից)

Առորյա, առորեական

Առոք-փառոք

**Առու, առվակ. այլ և
արու, արական
սեռ**

Առույգ

Արբշիռ (հարբած)

Արեառ

Արյունոռուշտ

Արնավառ

Ա(ը)ջառ (յեզան հորթ)

**Արտառոց (անսովոր,
տարորինակ)**

Ափուռ-չփուռ

Բ

Բաժակաճառ

**Բամբիռ (հին նվա-
գարան)**

Բանակոխվ

Բառ-ացի

Բառարան

Բառարմատ

Բառաչել, բառաչյուն

Բարբառ-ել

**Բառնալ, բառնիչ,
բայց բարձել**

Բացառիկ

Բացառական

Բացառություն

**Բեռ(ն), բեռնել. այլ
և բեր(ք), բերըի,
բերքատու**

Բեռնատար

Բեռնավորում

Բեռ-ել

Բեռնագիր

Բեռնագործ

**Բիաբուռ (խայտա-
ռակ)**

Բոբուալ

Բոել (գաճել)

Բոածելի

Բոի

Բոնել, բոնոտել

**Բոնի, բոնություն,
բոնանալ**

Բոնաբարել

Բոնագանձում
 Բոնագրավում
 Բոնաղբոսիկ
 Բոնակալ
 Բոնամարտ
 Բոնաշունչ
 Բոնավոր
 Բոնկել, բոնկում
 Բ(ու)ռնութի (քթա-
 խոտ)

Բոռալ
 Բոռւնցք
 Բոնցքամարտ
 Բոռալ
 Բոռ
 Բոցավառ
 Բուռ(ն)

Գ.

Գամփու
 Գառ(ն), գառնուկ
 գառնիկ
 Գաւնարած
 Գավառացի

Գերակշիռ, գերակշռել
 Գավառաբարբառ
 Գթառատ
 Գոռ, գոռող
 Գոռալ, գոռոց, գոռ-
 գոռալ, գոռգոռոց
 Գոռեխ (իշամեղու)
 Գոզուալ, գոզուցնել,
 գոզուոց
 Գոռե (գոռոց)
 Գոռեհիկ
 Գո(ը)փել
 Գոռշ
 Գոռուղ (գանգուր)
 Գոռալ, գոռոց
 Գրավաճառ
 Գրգիռ, գրգռել, գըր-
 գոռում
 Գործառ(ն)ություն
 Գուռ (փոսցըած տեղ՝
 մեջը ջուր ածե-
 լու համար)

Պ

Դառ(ն). այլ ե դար
(100 ամյակ)

Դառնորեն

Դառնալ, դառա, բայց
դարձա

Դատավճիռ

Դեմառդեմ

Դեռ, դեռևս. այլ ե
դեր, դերասան

Դեռահաս

Դեռատի

Դեռափթիթ

Դիմառնություն

Դյուրագըգիռ

Դյուրըմբոնելի

Դոլիկ (ապրուստ)

Դոնչյուն

Դուռ(ն) *), դռնակ.
այլ ե 1) դուր
(դուր գալ) 2)
դուր (հյուսնի
դործիք)

Ջ

Ջանցառու, զանցա-
ռություն

Ջառ

Ջառամ-յալ

Ջառանցանք

Ջառիվայր

Ջեռալ

Ջեռուն (վորդ)

Ջեփյուռ

Ջկեռ

Ջկոտալ

Ջմուռս, զմոսել,

Ջռալ, զռոց

Ջռամա (ահագին)

Ջռռ-ել, զռռ(ը)ի-զռ-
ռով. այլ ե զոր(ը),
զորություն, զռ-
րատես

Ջռռակշիռ

Ջռռահեռական-

ջռռնա

*) Դրկից գրվում ե բոլոր

Ը

Ըմբռնել, ըմբռնում
Ծնդառաջել, ընդա-
ռաջում
Ծնթեռնելի. բայց ըն-
թերցել ընթեր-
ցում
Ծնձառյուծ
Ծնձեռ(ն)ել

ԹԸ

Թաթառ (ծովի քամի)
Թառ-ել
Թառ (նվազարան)
Թառակ (թաղ)
Թառամ-ել
Թառանչել
Թառափ (ձուկ)
Թառլան
Թափառ-ել, թափա-
ռական
Թիթեռ-նիկ

Թշվառ-ություն

Թոմշկել

Թոխք, թոչել (թըռ-
նել թոցնել).
այլ և թըջել
(թաց անել)

Թոչուն

Թոռոցիկ

Թըթիռ, թըթոալ

Թըվոալ, թըվոուն

Թոռ (ցանց). այլ և
թոր-ել (ծորել)

Թոռ(ն), թոռնիկ

ԺԸ

Ժայռ, ժեռ

Ժանդառ(ք)—ժանդ
բառից

Ժառանգ-ել

Ժուռ (թթուռ՝ չհասած
խղող)

Ժուռնալ

Փ

Ի բաց առյալ
 Ինքնաթիռ
 Ինքնայեռ
 Իշաբեռ
 Իսպառ

Լ

Լիաբեռ
 Լիսհունիկ
 Լկո(ր)ահաչ
 Լյառ, լեռ(ն)
 Լեռնաշղթա
 Լոռ (զոռ). այլ ե
 լոր-իկ (թոչուն)
 Լոռ (քարաքոս)
 Լուռ, լոել. այլ ե լուր
 (համբավ) — լրա-
 նալ լրագիր,
 լրատու, անլուր,
 լրտես
 Լռակյաց

Լռատյաց

Լռիկ .

Լռություն

Լրագրավաճառ

ԱՅ

Խայտառակ
 Խանդավառ. ություն
 Խառատ (հյուսն)
 Խառ(ն), խառնել,
 խառնուրդ
 Խառնակ ել խառնա-
 կիչ
 Խառնափնթոր
 Խառնիխուռն
 Խառնիճաղանճ
 Խելառ-ել
 Խեչափառ (խեչեփար)
 Խժոել
 Խնդրառություն
 Խոկել, խոիկ
 Խոիվ (ցախ)
 Խոմփալ

Խոպոտ

Խոռալ, խոռոց

Խոռվել, խոռված.
այլ և խորովել
խորված

Խոռվահույզ

Խոռվաբար

Խոժոռել

Խոժոռաղեմ

Խոռ (պակասավոր).
այլ և խոր, խոռ
բություն

Խոռ(ն). մի տեսակ
խոռ

Խոռոչ

Խուռն, խռնվել

Խուռներամ

Խոխոց, խոխոալ,
խոխոացնել. կա
նակ խրխրացնել

Ճ

Ծակուռ

Ծանրակշիռ

Ծառ (ն), ծառանալ,
ծառս լինել

Ծառատունել

Ծառուղի

Ծառա-յություն

Ծթռ(ր)ել

Ծիծեռ(ն), ծիծեռնակ,
-իկ. կա նաև
ծիծառ

Ծոտի պոտի

Ծոմոտել, ծոմոտել

Ծոռ. այլ և ծորել,
ծորակ

Ծուռ, ծոել, ծուռու-
մուռ. այլ և

ծրել - ծծվել և
միջով անցնել

Ծամածոել



Կ

կաճառ
 կայծոռիկ
 կայտառ
 կաշառ(ք), կաշառել
 կաշառակեր
 կանչվոտոց
 կապալառու
 կառա(ն)չյուն
 կառափնարան (կա-
 ռափն՝ գանդ
 բառից)
 կառն (փուշ)
 կառչել
 կառք. այլ ե կարգ,
 կարգուկանոն
 կառամատույց
 կառապան
 կառավարել, կառա-
 վարություն
 կառուցում
 կարկառել (պարզել)
 կարկառուն

կարճառոտ
 կենսաթրթիռ
 կեռ, կեռումեռ. այլ ե
 կեր, կերակուր
 կեռաս-ենի
 կեռման (ճանապարհի
 ծուռումուռ տե-
 ղեր)
 կեռիք (ժանիք)
 կեռոն (խոտեղեգ)
 կիսամեռ
 կիտուռ (մորեխ)
 կիրառում, կիրառել
 կիրառություն.
 բայց՝ կիրարել
 կնճիռ, կնճռել
 կնճռոտ-ել
 կշիռ, կշռել
 կշորդ (վեօօվակ)
 կշռադատել
 կռահում, կռահել
 (նախազգալ)
 կռան, կռել կռռռ. այլ
 ե կրել (վրան)

տոնել, տանել
 կուանալ, կուացնել
 կուանչել
 կուավել
 կուատուկ (բույս)
 կուինչ, կունչյուն
 կուիվ, կուվել, կուվարար
 կութնել
 կուկուալ, կուկոոց
 կուճիկ, կուճուկ
 կուտել կուտած
 կուվան (թիկունք,
 հենարան)
 կուունկ, այլ եւ կըունկ
 (կոշիկի)
 կուուփ (բուռնցք)
 կոխկո(ր)տել
 կոնկունալ
 կոռ, կոռուբեգ(կ)յառ.
 այլ եւ կոր-աձե
 կուռ(ն), կոնակ
 կոնատ
 կուռք
 կուապաշտ
 կուատուկ
 կուատուն

Հակառակ-ել, -որդ
 Հակակառավարական
 Հակաճառել
 Համառ-ել, -ություն,
 համառորեն. այլ
 ե 1) համար (ք),
 2) ինձ համար,
 3) նոմեր(համար)
 Համառոտ-ել, -ակի,
 -ություն
 Համառոտագրություն
 Համասեռ
 Համասփյուռ
 Համբառնալ. բայց
 համբարձավ
 Հախուռն, հախուել
 Հանձնառություն
 (հանձն առնել).
 այլ եւ հանձնա-
 րարություն
 Հաշվառք, հաշվառում
 Հաշվեկշիռ

Հառաշ-անք, -ել
 Հառաջ-աբան
 Հառել (սեռել մի
 կետի). այլ ե 1)
 հարել (մածոնը),
 2) հարել—հակ-
 վել վորեն մտքի
 Հառնել (հարություն
 առնել). բայց՝
 հարյավ
 Հեռու, հեռանալ. այլ
 ե հերու (անցած
 տարի)

Հեռագիր
 Հեռակա-այել
 Հեղտայեռ
 Հեասպառ
 Հնոցավառ
 Հոփիսիմե, Հոփիսիկ.
 կըճ. Ռիմա
 Հոփնդ, հոնդյուն
 Հոչակ-ել
 Հո(ր)ետոր
 Հո(ր)հռալ, հո(ր)հռոց.

այլ ե հըհըելհըել
 Հոռ(վ)մ, հոռ(վ)մայեցի
 Հրավառ-ություն
 Հրթիռ
 Հոգեառ
 Հոռի
 Հոռետեսություն
 Հոռ(ը)ովել
 Հոտառություն
 Հուռ
 Հուռթի (առատ)

2

Զագառ(ը) -աձի
 Զեռ(ն) *), ձեռաց, այլ
 ե ձեր (դերանուն)
 Զեռներեց-ություն

*) Ձ ե ո արմատը գործ
 ե ածվում 50-ի չափ
 ը. և ած. բառերի մեջ՝
 ամեն տեղ նույնը մը-
 նալով, բացի ձերբա-
 կալել բառից:

Չեսնամուխ

Չեսնարկ-ություն

Չեսն(ա)տու

Չմեռ, ձմռան, ձմեռ-
նային (ձմբան,
ձմերային)

¶

Ղոաք-ղոաք (ազոավի
գուժաբեր կանչը)

Ղողոալ, ղողոոց

Ղոոալ, ղոոոց

Ճ

Ճանկուել, ճանկո(ո)-
տել

Ճառ-ել, ճառախոսել.
այլ և ճար-ել
(հնարք), անճար-
-ակ

Ճառագայթ

Ճկուել

Ճմբոել

Ճմո(ը)ել

Ճմոտել

Ճպուռ, ճպոել, ճպոռու

Ճռաքաղ

Ճռիկ

Ճռինչ, ճռնչալ

Ճռճոոց

Ճռնիկ (детск. хо-
дулька)

Ճռվողյուն

Ճրագավառ (лампов-
щик)

Ճռոոմ-աբան (ավե-
լորդաբան)

Ճռթո(ը)ել

Ճռւռ, ճռներ (հոգ.)

Մ

Մահառիթ

Մամուռ, մամոապատ
մամոոտ

Մառախուղ, մառախ-
լապատ

Մառան

Մառ (յերկնագույն)

Մատուռ

Մացառ-ոտ, -ուտ

Մաքառում, մաքառել

**Մեռել, մեռնել. այլ ե
մերել (սածոնը)**

Մեռոն

Միահամուռ

Միառմի

Միասեռ

Մինչդեռ

Միջոցառում

Մուայլ-ել

Մոլտալ

Մո(ը)մոալ

Մըմուռ

**Մոնչալ, մոնչել,
մոնչուն**

Մոռան, մոռալ

Մոռլթ

Մտառու-թյուն

Մոլեռանդ

Մոռ

Մոռ(ա)նալ

Մոռացում, մոռացկոտ

**Մուռ (ջիզը). այլ ե
մուր, մրոտ**

Յ (Ե)

**Յեղեռն-աղործ (վոճ-
րագործ)**

Յեռ-ուն, -ալ, ացում

Յեռաջուր

**Յեռյակ (յերբյակ *),
յեռակի**

Յեռամսյակ

Յեռանդամ

Յեռհարկանի

Յեռոտանի

Յեռանկյուն

Յեռաձի

Յեռանդ-ուն

Յերկրարբառ

**Յերկպառակություն
(պառակտում
խոսքից)**

***) Յերեք, յերեսուն.**

յերբորդ գրվում ե ը-ով

Ա

Նախաձեռնել, նախա-
ձեռնություն
Նառ (քարվանն ա-
ռաջնորդող ուղար)
Նեռ(ն) - վատ հակում-
ներով ծնված
մարդ (կրոնակ.
իմաստով)

Ներառյալ
Եշանառություն
(զինվ. տ.)
Նոնակ (զինվ. տերմ.)
Նկատառում
Նուռ

Ը

Շահագրգիռ շահագըր-
գուել, շահագըր-
գություն

Շառ. ոտ. այլ և շաբ(ք)
շաբել, շաբշաբ
Շառաղունել(կարմրել)
Շառաչ-ել, շառաչյուն
Շառավիդ
Շառլատան
Շարժառիթ
Շեռ (մեղ)
Շնթոկել
Շնչառություն
Շնչասպառ
Շշպոել
Շոայլ-ել, ոռություն
Շոինդ, շոնդյուն
Շոնդալից
Շոշուալի
Շրջանառություն
Շոռ. այլ և շոր (հա-
գուստ)
Շուռ. շուռումուռ
Շուրջառ

Զ

Զանգուել չանգո(ո)-
տել, չանկո(ո)-
տել

Զռել

Զռո (անասունների
հիվանդություն
չռո քեզ. այլ ե
չոր, չորանալ

Պ

Պայծառ-որեն
Պառակտում
Պառավ-ել, -ություն
Պառկել
Պառնաս (բարձրունք)
Պաստառ-ել
Պաստառագործ
Պատառ-ել, -ոտել,
պատոել. այլ ե
պատրել (պատ-
րանք բարից)

Պատառաքաղ

Պատկառանք, պատ-
կառել

Պատճառ-ել

Պատճառաբանել

Պետառ (պետական
առևտուր)

Պո(ը)աս

Պոատ, կիսատ-պոատ

Պոթկերես

Պո(ը)ճոկել

Պո(ը)կել

Պոռշ

Պոռույգ (ոժիտ)

Պոռունգ(կ)

Պոստել (արհամարհա-
կան շարժում ա-
նել)

Պտռ(ը)ել

Պուալ

Պոռթկալ, պոռթկում

Պոռնիկ, պոռնկանալ,
պոռնկություն

Պոռուտ-ախոս

Տ

Զառուջնանդամ
Զերմեռանդ
Զեռուցանել (տաքաց-
նել)
Զրիմուս

Բ

Բաղ անել
Բազմ-իկ
Բ(ա)հաթ
Բահմ
Բահվիրա (ուղեցույց,
առաջնորդ)
Բամիկ
Բամկավար
Բայոն
Բանդ (յերանդ բառից)
Բանդա, ուանդել
Բանչպար
Բապորտ
Բաստ, ուաստ գալ
Բաստ (արեել. յեղա-
նակ)

Բացիոն-ալ ալիզա
ցիա
Բաֆայել, Բաֆիկ
Բեալ-իզմ
Բերեկա
Բերուս (բերուս)
Բեղին և
Բեժիսյոր
Բեխ (յերտիս բառից)
Բեկորդ
Բեհան
Բեվերանս
Բեֆորմ-ատոր (բե-
ֆորմ)
Բիթմ-իկ
Բիմա
Բիսկ
Բնգեղջուր
Բոճիկ
Բուրեն, Բուրիկ
Բ(ը)ուրլի
Բուղան, Բուղիկ
Բուզղ (ապշուստ)
Բուժք
Բմբակոծել
Բմբաձիգ

Ուստում, Ուստամ
Ունգ, ոնդային
Ուս, ոսնակ, Ուս-
սաստան

Ա

Սառ(ն)-որեն, սառել
սառչել, սառեց-
նել. այլ ե սար
(բլուր)

Սառնամանիք

Սառնարյուն

Սառնավար

Սառնորեն

Սառուց

Սառցահալ

Սառցահատ

Սառցարան

Սավառնել, սավառնակ

Սարսուռ, սարսուել.

այլ ե սարսուել

(սարսափել)

Սեռ-ական. այլ ե 1)
սեր, սերվել, սե-
րունդ, 2) սեր—
սիրել, 3) սեր,
սերուցք

Սևեռել

Սիսեռ

Սիրառատ

Սկավառակ

Սկյուռ

Սնափառ-ություն(դա-
տարկ փառքով
տարվել)

Սպառնալ-իք

Սպառնազիք

Սպառազեն, սպառա-
զինում

Սպառում, սպառել

Սպառկոռպ (սպառո-
ղական կոռպերա-
տիվ)

Սոնի, սոնակ

Սրտառուչ

Սրտամեռ

Սփոռց, սփռել

Ա

Վաղվատել
Վաճառ(ք), վաճառել
այլ և վճար ել
Վաճառական
Վաճառորդ (продавец)
Վաշխառու
Վառել, այլ և վարել
(հողը, դործը),
վարիչ
Վառարան
Վառիկ (վառել)
Վասիչ (зажигальщик)
Վառվառուն
Վառող
Վերակառուցում
Վերտառություն
Վճիռ, վճուել, այլ և
վոճիր (հանցանք),
վոճրագործ
Վճռաբեկ
Վճռական
Վոաղել

Վոնդել
Վոնչալ
Վոչալ, վոչոց
Վտառ (ձկների խումբ).
այլ և վտարել
(հեռացնել)
Վոռնոց, վոռնալ
Վոռոգում, վոռոգել
Վուկեհուռ (վուկե-
փայլ)

Տ

Տակտու
Տակոի
Տառացի, այլ և տար
(տանել)
Տառակեր (պաշտոնա-
կան)
Տառաձույլ
Տառապանք
Տառեխ (ձկի տեսակ)
Տեռել (բարկու-
թյունը շարժել)

Տկռել

Տոռւզ, տո(ր)դել

Տոնգալի

Տոտռալ

Տո(ր)փանք (տոեփ
բառից). նշ. ե
բուռն ցանկու-
թյուն

§

Յանցառ

Յատկուռում

Յոռւկ (կայմ)

Փ

Փառ

Փառ(ք)

Փառամոլ

Փառավոր

Փառառենչ

Փառահեղ

Փթռուկ

Փնտռել. բայց ճիշտը
փնտռել. ն ե

Փոթկոց, փոթկալ

Փոել. փովածք

Փոնչոց, փոնչալ,

փոնչացնել

Փոշտալ, փոշտոց

Փոռալ, փոռան

Փոփոալ (փրփոալ)

Փոխառություն

Փորձառություն

Փուռ, փոնչի

Փ

Քաշքո(ր)տուկ, քաշ-
քո(ր)տիկ

Քավթառ

Քառ (խուլ), քառանալ.

այլ ե քար, քա-
րանալ, քարափ,

քարոտ

Քառ-որդ

Քառաթե

Քառասուն

Քառյակ

Քառապատիկ

Քառանկյուն

Քառածի

Քեռի

Քեռակին

Քեռայր

Քեռորդի

Քոռանալ, այլ ե

քորել

Քուռակ

Ա

Ոճառ

Ոճոռ(ը)ք, ոջորք

Ոսնալ (վոռնալ)

ՈՒ

Ուժասպառ

Ուղեբեռ (բագաժ)

Ուղղափառ (դավա-
նանք)

Ուռա (ուռչել բառից)

Ուռ(ո)մ. (բացական-
չություն)

Ուռի, ուռենի

Ուռկան

Ուռճանալ, ուռճացում

Ուռել ուռչել

Ուռուցիկ, ուռուլ(j)ցք

Ջ

Ջռակ

Ջռազ(ա)

Ջռենչ (ֆրենչ)

Ջռռալ

Ն Ճ Ա Ն Ա Կ Ո Ւ Մ Ն Ե Ր

ج ا ن ا ع ا ب ا ن ا ب ا

Ն Ե Ա Ն Ա Կ Ո ՒՄ Ն Ե Ր



ՀԱՎԵԼՎԱԾ

2

Չոփուռ



Յուռ(r)ա, ջուռա-ջուռա (տեսակ-տեսակ)



Բիողի, սաղի յեմ (համաձայն հմ)

Բիաշիպ (քաջ)

Բիեզլամենտ (ըեզլամենտ)

Բիեժիմ (բիժիմ)

Բիեպերառուաբ (ըեպերառուաբ)

Բիեռլլիկա

Բիեռ



Սակո (ադռավի տեսակ թռչուն). այլ ե սակը,
սակըրավոր (կացնավոր)

Փոչակ (պուրակ)

Քաշքռ(r)տոց

ԳԱԱ Հիմնարար Գիտ. Գրադ.



FL0036077

40 4.

404.

A —
2017



Гис. Ованисян

Карманный словарик

для правильного употребления буквы **П** (арм.
тврд. Р)

ГОСИЗДАТ ГРУЗИИ

Тифлис—1933 г.